

২.১ ঠান্ডা লড়াই-এর সংজ্ঞা (Definition of the Cold War)

দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধক্ষেত্রের আন্তর্জাতিক রাজনীতি আবর্তিত হয়েছিল ঠান্ডা লড়াইকে কেন্দ্র করে। 'ঠান্ডা লড়াই', বস্তুত, প্রায় অর্ধশতাব্দী ধরে বিশ্বরাজনীতিতে তার জোরালো উপস্থিতি জাহির করে চলেছিল। ১৯৪৫ সালের পরবর্তী সময়কালে সোভিয়েত ইউনিয়ন ও আমেরিকা যুক্তরাষ্ট্র—এই দুই প্রাণশক্তির মধ্যে চলমান স্নায়ুযুদ্ধ ও তীব্র প্রতিদ্বন্দ্বিতার কথা বলতে গিয়ে মার্কিন রাষ্ট্রচিন্তাবিদ ওয়াল্টার লিপম্যান তাঁর *The Cold War* গ্রন্থে (১৯৪৭) 'ঠান্ডা লড়াই' শব্দটি ব্যবহার করেন। শব্দটি ১৯৪৭ সাল থেকেই বিশেষ জনপ্রিয় হয়ে ওঠে। প্রায় একই সময়ে মার্কিন উদ্যোগপতি, পুঁজিপতি ও রাজনীতিবিদ বার্নার্ড বারুচ মার্কিন সেনেটের একটি কমিটির সভায় 'ঠান্ডা লড়াই' অভিব্যক্তিটি প্রয়োগ করেন। যাইহোক, ঠান্ডা লড়াই-এর প্রকৃত সংজ্ঞা নিয়েও ঐকমত্যের অভাব আছে। এই নজিরবিহীন সংঘাত কি দুটি ভিন্নধর্মী আদর্শের মধ্যেকার বিরোধের ফলশ্রুতি নাকি দুটি শক্তিশালী রাষ্ট্রের ক্ষমতা ও প্রতিপত্তি প্রতিষ্ঠার পারস্পরিক প্রতিদ্বন্দ্বিতা ছিল তা নিয়ে কোনো সুনির্দিষ্ট সিদ্ধান্তে আসা সহজ নয়। তবে এই বিষয়ে সন্দেহের অবকাশ নেই যে ঠান্ডা লড়াই-এর সূচনা হয়েছিল দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধের পরবর্তীকালে সোভিয়েত ইউনিয়নের নেতৃত্বাধীন নবগঠিত সাম্যবাদী শক্তিজোট এবং পান্টা মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রের পরিচালনাধীন পশ্চিমি পুঁজিবাদী রাষ্ট্রজোটের মধ্যে ক্রমবর্ধমান পারস্পরিক সন্দেহ, অবিশ্বাস ও ঘৃণা থেকে। ঠান্ডা লড়াই আসলে যে দুই প্রাণশক্তির প্রাধান্য প্রতিষ্ঠার পরাক্রমী লড়াই, ঐতিহাসিক ও রাষ্ট্রচিন্তাবিদরা সবাই তা একযোগে স্বীকার করে থাকেন। এরিক হবস্বম^১ মনে করেন, দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধ থেকে নির্গত দুই প্রাণশক্তির মধ্যেকার নিরবচ্ছিন্ন সংঘাতই হল তথাকথিত ঠান্ডা লড়াই। পিটার ক্যালভোকোরেসি^২ও এই স্নায়ুর লড়াইকে বিশ্বযুদ্ধক্ষেত্রের দুটি সুপার পাওয়ারের মধ্যেকার সংঘাত বলে উল্লেখ করেছেন, যদিও তাঁর মতে এই সংঘাত আধুনিককালের

আর পাঁচটা যুক্তের মতো ছিল না। রাধারমণ চক্রবর্তীর ভাষায়, ‘এ হল এক চূড়ান্ত উত্তেজনাময় পরিস্থিতি যা মহাশক্তির দুই বিপরীতধর্মী রাষ্ট্রব্যবস্থা—পুজিবাদী ও সমাজতন্ত্রী ব্যবস্থাদুটির মধ্যে যুগপৎ ক্ষমতা ও আদর্শের সংঘাতকে বিপজ্জনক সীমায় নিয়ে চলতে উদ্যত হয়েছিল’ (সমকালীন আন্তর্জাতিক সম্পর্ক, কলকাতা, ১৯৯৯, পৃ. ১৩)। বিশ্বরাজনীতিতে এই প্রবণতা ছিল নজিরবিহীন।

একথা অস্বীকার করা যায় না যে বিগত শতাব্দীর দ্বিতীয় ভাগ জুড়ে চলতে থাকা ঠাণ্ডা লড়াই আন্তর্জাতিক সম্পর্ককে গভীরভাবে প্রভাবিত করেছিল। দ্বিতীয় বিশ্ব-যুক্তেরকালে দুই মহাশক্তি—মার্কিন যুক্তরাষ্ট্র ও সোভিয়েত ইউনিয়ন বিশ্বকে দুটি যুযুধান শিবিরে বিভক্ত করেছিল। এই বিভাজন ছিল অনেকটাই ‘পূর্ব’ ও ‘পশ্চিম’-এর বিভাজন। ‘পূর্ব’ গঠিত ছিল সাধারণভাবে কমিউনিস্ট রাষ্ট্রগুলি এবং আলাদাভাবে সোভিয়েত ইউনিয়ন ও পূর্ব ইউরোপে তার রাজনৈতিক ও সামরিক মিত্র ও অনুগত দেশগুলিকে নিয়ে। অন্যদিকে ‘পশ্চিম’-এর অন্তর্ভুক্ত ছিল মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রের নেতৃত্বাধীন অকমিউনিস্ট পুজিবাদী রাষ্ট্রগুলি, যেগুলির মধ্যে উল্লেখযোগ্য ছিল শিল্পোন্নত পশ্চিম ইউরোপের দেশসমূহ, জাপান, কানাডা, অস্ট্রেলিয়া এবং নিউজিল্যান্ড। আন্তর্জাতিক সম্পর্কের পরিভাষায় পূর্ব ও পশ্চিম-এর দুই প্রতিদ্বন্দ্বী শিবিরে বিভক্ত বিশ্বব্যবস্থা ‘দ্বি-মেরু বিশ্ব’ (Bi-polar world) নামে সুপরিচিত ছিল। ঐতিহাসিক টয়েনবি কথিত এই দ্বি-মেরুতা-র (Bi-polarism) অপরিহার্য বৈশিষ্ট্যই ছিল বলয়-প্রতিবন্ধিতা। সম্মুখ সমর ব্যৱtাত এই উত্তেজনাপূর্ণ বলয়-প্রতিবন্ধিতাই ছিল ঠাণ্ডা লড়াই। হবস্বম-এর মতো অনেকেই এই পরিস্থিতিকে ‘Third World War’ বা ‘তৃতীয় বিশ্বযুদ্ধ’ বলে অভিহিত করেছেন। ঠাণ্ডা লড়াই-এর দীর্ঘ সময়কালে দুই বিবদমান এবং ‘রণংদেহী’ শিবিরের মধ্যে কোনো প্রত্যক্ষ সংঘর্ষ হয়নি ঠিকই কিন্তু টান টান স্নায়ুযুক্তের স্থায়ী বাতাবরণ তৈরি হয়েছিল কৃটনৈতিক, অর্থনৈতিক ও অন্যান্য ক্ষেত্রে। এই অভিনব যুদ্ধ-উত্তেজনার সঙ্গে বিশ্বরাজনীতি আগে পরিচিত ছিল না। সশস্ত্র লড়াই-এর পরিবর্তে এই ভিন্ন ধারার সংঘর্ষ ছিল এক নজিরবিহীন কৃটনৈতিক ও আদর্শগত যুদ্ধ। রাজনৈতিক প্রচার কৌশলের সাহায্যে এই যুদ্ধ মূলত চলেছিল বলে ঠাণ্ডা লড়াইকে ‘propaganda war’ বা ‘প্রচার যুদ্ধ’ও বলা হয়ে থাকে। ঠাণ্ডা লড়াই, একদিকে যেমন ছিল বিশ্বাপী আধিপত্য প্রতিষ্ঠার লক্ষ্যে সংঘটিত কৃটনৈতিক যুদ্ধ, অপরদিকে এটি ছিল দুই বিপরীতধর্মী ভাবাদর্শ ও জীবনধারার মধ্যেকার সংঘর্ষ, সেগুলি হল গণতন্ত্র বনাম সর্বাত্মক সামাজিক, মুক্ত ও উদার অর্থনীতি বনাম রাষ্ট্রনিয়ন্ত্রিত সমাজতন্ত্র, মার্কিনিকরণ বনাম সোভিয়েতিকরণ। এককথায়, ঠাণ্ডা লড়াই ছিল এক অপরিগামদর্শী ছায়া যুদ্ধ যা প্রায় অর্ধশতক ধরে আন্তর্জাতিক রাজনীতিতে অবাহত ছিল।

২.২ ঠাণ্ডা লড়াই-এর কারণ : বিবিধ ভাষ্য (Causes of the Cold War : different views)

ঠাণ্ডা লড়াই-এর কারণ তথা চরিত্র সম্পর্কে ঐতিহাসিক ও রাষ্ট্রবিজ্ঞানীয়া একমত নন। এই বিষয়ে দুটি পরম্পরাবিরোধী ভাষ্য বা মতধারা লক্ষণীয় : রক্ষণশীল বা ঐতিহ্যবাহী ভাষ্য (orthodox বা traditional view) এবং সংশোধনবাদী ভাষ্য (revisionist view)। এই দুটি মতধারার বাইরে অবশ্য অপর একটি তৃতীয় মতবাদও বেশ জনপ্রিয়— বাস্তবধর্মী ভাষ্য (objective বা realistic view)।

রক্ষণশীল বা ঐতিহ্যবাহী ভাষ্য (Orthodox or Traditional view)

এই মতধারার অনুগামীয়া সাধারণভাবে বিশ্বাস করে থাকেন যে ঠাণ্ডা লড়াই মূলত ছিল দুটি ভিন্ন মতাদর্শের মধ্যেকার বিরোধ। এই দ্঵ন্দ্বের প্রাথমিক কারণ ছিল একদিকে সোভিয়েত নিয়ন্ত্রিত সমাজতন্ত্রী রাষ্ট্রব্যবস্থা এবং অন্যদিকে মুক্ত অর্থনীতি নির্ভর পশ্চিম উদারনৈতিক-গণতান্ত্রিক রাষ্ট্রব্যবস্থার মধ্যে নিহিত মূলগত প্রভেদ তথা বিরোধ। ঐতিহ্যবাহী ভাষ্যকারদের মতে ঠাণ্ডা লড়াই-এর জন্য প্রধানত দায়ী ছিল কট্টরপক্ষী সোভিয়েত কর্তৃত্ব। কারণ এই শক্তি দ্বিতীয় বিশ্বযুদ্ধ পরবর্তী সময়ে পূর্ব ইউরোপের দেশগুলিতে বলপ্রয়োগ করে কমিউনিস্ট শাসনব্যবস্থা কায়েম করেছিল এবং আন্তর্জাতিক রাজনীতিতে নতুনভাবে অঙ্গীকৃত ও উন্নেজনা আবদ্ধান করেছিল। সোভিয়েত ইউনিয়নের এই কাজ ছিল পশ্চিম মিশনারিশক্তিগুলির সঙ্গে স্বাক্ষরিত চুক্তির বিরোধী।

মনে রাখা প্রয়োজন যে রক্ষণশীল বা ঐতিহ্যবাহী ভাষ্য ছিল প্রধানত মার্কিন ভাষ্য বা American view যা মার্কিন প্রশাসন তথা কূটনীতিকরা সামনে এনেছিল এবং আমেরিকার রাষ্ট্রচিন্তাবিদদের দ্বারা সমর্থিত হয়েছিল। এঁদের বক্তব্যের মূল নির্যাসটি ছিল ‘Cold war was a brave and essential response of free men to communist aggression’। এই গোষ্ঠীভুক্ত ভাষ্যকাররা বলে থাকেন দ্বিতীয় মহাযুদ্ধের শেষের কয়েক মাস এবং বিশ্বযুদ্ধের অবসানের অব্যবহিত পরে সোভিয়েত ইউনিয়ন এবং আলাদাভাবে তার প্রত্বুত্ববাদী রাষ্ট্রপ্রধান স্তালিন ও তাঁর অনুসৃত নীতি যুদ্ধকালীন মৈত্রী-সহযোগিতা (wartime alliance) বিনষ্ট করেছিল। এর চূড়ান্ত পরিণতি ছিল ঠাণ্ডা নীতি ও কার্যপ্রণালী নিয়ে মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রের সন্দেহ ও সংশয় বাড়তে শুরু করেছিল। কমিউনিস্ট সোভিয়েত রাশিয়ার সম্প্রসারণবাদী ও আগ্রাসী ভাবভঙ্গি যুক্তরাষ্ট্র তথা ট্রাম্যান দ্ব্যুইন ভাষায় জানান যে কমিউনিস্ট সোভিয়েত রাষ্ট্র অন্যান্য নাঃসি বা ফ্যাসিস্ট টোটালিটারিয়ান রাষ্ট্রের মতোই একটি প্রত্বুত্ববাদী রাষ্ট্র ('There is not any difference

in totalitarian states—Nazi, Communist or Fascist or Franco or anything else—they are all alike...')। ঠাণ্ডা লড়াই-এর সোভিয়েত দায়িত্বের কথা বিশেষ করে সোভিয়েত সম্প্রসারণবাদের কথা একাধিক পশ্চিমি ব্যাখ্যাকর্তা তাদের রচনায়^৩ বিস্তারিতভাবে আলোচনা করে গেছেন। মার্কিন কৃটনীতিক কেন্দ্র ১৯৪৬ সালে জানিয়েছিলেন, পশ্চিমি মতাদর্শের প্রতি বিদ্যেয়প্রসূত সোভিয়েত কর্তৃত্ব স্থাপতিতে হলেও এক ভয়ংকর যুদ্ধে লিপ্ত হয়ে পড়েছে এবং আলাপ-আলোচনার মাধ্যমে তার মোকাবিলা প্রায় অসম্ভব। উপরোক্ত মতের অনুগামীরা যুক্তি দেখান পুজিবাদী ব্যবস্থার ওপর আঘাত হানতে এবং সাথে সাথে সাম্যবাদের প্রসার ঘটাতে সোভিয়েত ইউনিয়ন যে আধিপত্যবাদী নীতি প্রহণ করেছিল তা ঠাণ্ডা লড়াইকে অনিবার্য করে তুলেছিল। তারা এই প্রসঙ্গে ১৯৪৬ সালের ৯ ফেব্রুয়ারিতে প্রচারিত স্তালিনের একটি ভাষণকে উদ্ধৃত করেছেন। ঐ ভাষণে স্তালিনের মূল বক্তব্য ছিল, বিশ্বব্যাপী সাম্যবাদ প্রতিষ্ঠিত না হওয়া পর্যন্ত কমিউনিস্ট ও পুজিবাদী দেশগুলির মধ্যে সংগ্রাম চলতে থাকবে। সোভিয়েত কর্তৃপক্ষের বিবিধ কার্যকলাপ যে ছায়া যুদ্ধের পরিস্থিতি সৃষ্টি করেছিল শেবপর্মস্ত মার্কিন যুক্তরাষ্ট্র ও তার পশ্চিমি সঙ্গীদের তাতে প্রতিক্রিয়া জানানো ছাড়া গত্যন্তর ছিল না :
(১) যুক্তরাষ্ট্রের পর্বে নার্সিদের নিয়ন্ত্রণ মুক্ত পোল্যান্ড, চেকোশ্লোভাকিয়া, হাস্তেরি, রুমানিয়া, যুগোশ্লাভিয়া, বুলগেরিয়া, আলবেনিয়া, পূর্ব জার্মানি প্রভৃতি দেশগুলিতে সোভিয়েত নেতৃত্বাত্মক পদ্ধতিতে নির্বাচন অনুষ্ঠিত হতে না দিয়ে বলপ্রয়োগ করে কমিউনিস্ট শাসন প্রতিষ্ঠা করেছিল। (২) ত্রিস ও তুরস্ক দেশদুটিতে রাশিয়া কমিউনিস্ট গেরিলাদের সাহায্য করে চলেছিল। (৩) সোভিয়েত কর্তৃত্ব সোভিয়েত নিয়ন্ত্রণের বাইরে থাকা অঞ্চলসমূহে যুদ্ধ-পরবর্তী পুনর্নির্মাণ প্রকল্পে সহায়তা করেনি। (৪) রাষ্ট্রসংঘের মতো নবগঠিত আন্তর্জাতিক সংস্থাগুলির প্রতি সোভিয়েতের দৃষ্টিভঙ্গি ছিল স্বার্থপর ও হতাশাজনক। (৫) দ্বিতীয় মহাযুদ্ধের অবসানের পরেও সোভিয়েত রাশিয়া পূর্ব ও মধ্য ইউরোপ থেকে তার সেনাবাহিনী—‘লাল ফৌজ’ সরিয়ে নেয়নি।

রক্ষণশীল মতবাদের মার্কিন প্রচারকরা আরও জানান যে কমিউনিস্ট মতাদর্শের একনিষ্ঠ প্রচারক হিসেবে স্তালিন ‘কমিনফর্ম’ গঠন করে, চেকোশ্লোভাকিয়ায় বামপন্থী অভ্যর্থনাকে মদত দিয়ে, ইতালি ও ফ্রান্সে কমিউনিস্ট পার্টির জঙ্গি পথের দিশা দেখিয়ে পশ্চিমি দুনিয়ায় আতঙ্কের বাতাবরণ তৈরি করেছিলেন। সোভিয়েত রাশিয়ার এই সম্প্রসারণবাদী নীতি ও কর্মপদ্ধতি ঠাণ্ডা লড়াইকে আসন্ন করেছিল।

সংশোধনবাদী ভাষ্য (Revisionist view)

বিংশ শতাব্দীর ষাটের দশক থেকে ঠাণ্ডা লড়াই-এর সংশোধনবাদী ভাষ্য জনপ্রিয় হয়ে উঠতে থাকে। এই চিন্তাধারার পথপ্রদর্শক ছিলেন *The Cold War* (১৯৪৭) প্রচ্ছের রচয়িতা ওয়াল্টার লিপম্যান। রক্ষণশীল ভাষ্যের বিরোধী সংশোধনবাদী ব্যাখ্যাকারীরা ঠাণ্ডা লড়াই-এর জন্য সোভিয়েত ইউনিয়ন নয়, আমেরিকা যুক্তরাষ্ট্রকেই প্রধানত দায়ী করে থাকেন। এইদের প্রাথমিক বক্তব্য ছিল মহাশক্তির মার্কিন যুক্তরাষ্ট্র পূর্ব ইউরোপে সোভিয়েত ইউনিয়নের বিশেষ স্বার্থকে অঙ্গীকার করে সোভিয়েত নেতৃত্বকে ক্ষুক করেছিল এবং বিশ্বযুক্তির আন্তর্জাতিক পরিস্থিতি জটিল করে তুলেছিল। এই ধারার ঐতিহাসিকরা পরবর্তী পর্যায়ে তাঁদের ব্যাখ্যায় বলেন যে দুই প্রাশক্তির মধ্যেকার সংঘাত ছিল একাধারে রাজনৈতিক ও অর্থনৈতিক স্বার্থতাড়িত। ডি. এফ. ফ্রেমিং^৪ বলেছেন, রঞ্জিভেন্ট অনুন্নত সময়োত্তা ও মানিয়ে চলার নীতি থেকে সরে এসে তাঁর উত্তরসূরি মার্কিন প্রেসিডেন্ট ট্রুম্পান পুরোপুরি সোভিয়েত বিরোধিতার নীতি গ্রহণ করে ঠাণ্ডা যুক্তের সূচনা করেন। সংশোধনবাদী ভাষ্যকারীরা দৃঢ়তার সঙ্গে জানান যে স্নায়ুযুদ্ধ কিছুটা অনিবার্য ছিল ঠিকই, কিন্তু মার্কিন রাষ্ট্রশক্তির সদিচ্ছা থাকলে তা এড়ানো যেত। মার্কিন রাজনীতিকদের বিশ্বব্যাপী সামাবাদ-বিরোধী জেহাদ ঠাণ্ডা লড়াইকে অবধারিত করেছিল। তাঁরা মনে করেন দ্বিতীয় বিশ্বযুক্তে আমেরিকার থেকে অধিক ক্ষতিগ্রস্ত সোভিয়েত রাশিয়া আগ বাড়িয়ে সম্প্রসারণ তথা বিশ্ববিপ্লবের পথে পা বাঢ়াতে প্রস্তুত ছিল না। প্রকৃতপক্ষে, স্বালিন আঘারক্ষামুখী নীতি (Self-containment) গ্রহণেই পক্ষপাতী ছিলেন, অবশ্য প্রতিবেশী পূর্ব ইউরোপে বিশেষ সোভিয়েত স্বার্থকে তিনি ক্ষণ হতে দিতে চাননি। এককথায়, ট্রুম্পানের সংঘাতপূর্ণ নীতি (Policy of Confrontation) এবং মার্কিন রাষ্ট্রশক্তির আণবিক বোমার একচেটিয়া মালিকানাভিনিত গগনচূম্বী আঘাবিশাস ও অগ্রিমিকা^৫ শান্তিপূর্ণ সহাবস্থানকে বিদায় জানিয়েছিল।

সংশোধনবাদীদের মতে মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রের বেশকিছু কাজকর্ম সোভিয়েত রাশিয়াকে বিচলিত ও শক্তি করেছিল। এমনকি দ্বিতীয় বিশ্বযুক্তের অভিযন্তাগ্রে আমেরিকা আণবিক বোমা তৈরি বিষয়ক তাঁর মানহাটন প্রকল্প সম্পর্কে রাশিয়াকে কোনোভাবে ইন্দিত দেয়নি। যুদ্ধ পরবর্তীকালে আমেরিকা তাঁর প্রভাবাধীন দেশগুলিতে আলাদাভাবে ইতালিতে পূর্বতন নাইসি-সহযোগীদের সমর্থন করে রাশিয়ার ঘোর সন্দেহ উত্তেক করেছিল। এই সময় মার্কিন যুক্তরাষ্ট্র ও তাঁর পশ্চিম সাথীরা ক্ষতিপূরণ আদায়ের সোভিয়েত দাবিকে নসাং করে ভালো কাজ করেনি। আমেরিকা অনেক সময়ে বিশ্বের বিভিন্ন রাষ্ট্রে দ্বৈরত্নাত্মিক

ও সমরবাদী সরকারকে সমর্থন করে (যেমন স্পেন-এ জেনারেল ফ্রাঙ্কো, কম্বোডিয়ায় জেনারেল লন নোল, পাকিস্তান-এ আয়ুব খান, ইয়াহিয়া খান ও জিয়া উল হক) নিজের ভাবমূর্তি যেমন মলিন করেছিল, তেমনি সোভিয়েত রাশিয়াকেও ভাবিয়ে তুলেছিল। অন্যদিকে, মার্কিন পুঁজিবাদী অর্থনীতি বিশ্বজুড়ে প্রাধান্য বিস্তার করতে বন্ধপরিকর ছিল। গ্যারিয়েল কলকো^৬ বলেছেন, আমেরিকা বিশেষ করে ১৯৪৩ সালের পর থেকে তার পরিকল্পিত মুক্তপন্থী বাণিজ্য অর্থনীতির দ্বারা একত্রিক বিশ্ব অর্থনীতিকে বেঁধে ফেলতে চেয়েছিল। এই পরিকল্পনার প্রধান প্রবক্তা ছিলেন মার্কিন বিদেশ সচিব কর্ডেল হাল। এই অর্থনৈতিক সম্প্রসারণবাদও সোভিয়েত কর্তৃত্বকে বিচলিত করেছিল। কটুর সংশোধনবাদীদের মতে সমগ্র বিশ্বে মার্কিন আধিপত্যবাদের লাগামহীন অগ্রগতিই ছিল ঠান্ডা লড়াই-এর অন্তর্নিহিত কারণ।

বাস্তবধর্মী ভাষ্য (Objective view)

ঠান্ডা লড়াই-এর কারণ আলোচনা করতে গিয়ে উপরোক্ত ঐতিহ্যপন্থী ও সংশোধনবাদী ব্যাখ্যাকারদের মধ্যবর্তী অবস্থান গ্রহণ করেছেন একদল গবেষক-ঐতিহাসিক। এই অন্তর্বর্তী ধারার ভাষ্যকাররা 'বাস্তবধর্মী' হিসেবে পরিচিত এবং এই গোষ্ঠীভুক্ত ঐতিহাসিকরা কোনো এক পক্ষকে চূড়ান্তভাবে ঠান্ডা লড়াই-এর জন্য দায়ী করেন না। এই বাস্তবধর্মী ব্যাখ্যাকাররা মনে করেন ঠান্ডা লড়াই-এর সূচনার জন্য হয় প্রতিদ্বন্দ্বী উভয়পক্ষই দায়ী ছিল নতুনা কোনো পক্ষই দায়ী ছিল না। এই মতের প্রবক্তাদের মধ্যে উল্লেখযোগ্য হলেন হ্যানস্. জে. মর্গ্যানথো ও লুই জে. হ্যালে। হ্যালের মতে ঠান্ডা লড়াই কোনো আদর্শগত দ্বন্দ্ব ছিল না, আবার এটি কোনো অভিনব ঐতিহাসিক প্রবণতাও ছিল না। তিনি এই স্নায়ুযুদ্ধকে চিরাচরিত ক্ষমতার দ্বন্দ্বের স্বাভাবিক পুনরাবৃত্তি বলে উল্লেখ করেছেন। এঁদের মতে ঠান্ডা লড়াই-এর উৎস দুই পরাশক্তির পরস্পরবিরোধী স্বার্থে যতটা না নিহিত ছিল, তার চেয়ে বেশি নিহিত ছিল পারস্পরিক ভুল বোঝাবুঝির মধ্যে।

ঠান্ডা লড়াই-এর চরিত্র ও এই সম্পর্কিত বিবিধ ভাষ্য বিশ্লেষণ করে এর কারণ সম্পর্কে অল্পকথায় সিদ্ধান্তে আসা যায় যে বিশ্বরাজনীতির এক জটিল ও অভূতপূর্ব পরিস্থিতিতে আমেরিকা যুক্তরাষ্ট্র অথবা সোভিয়েত ইউনিয়ন কেউই এককভাবে এই সংঘাতের জন্য দায়ী ছিল না; উভয়ই সমানভাবে দায়ী ছিল এবং উভয় শক্তিই তাদের ভাবমূর্তি ও বিপুল প্রত্যাশাসমূহের বলি হয়েছিল। এই সংঘাতের উৎস ছিল জটিল, বিচিত্রধর্মী ও বহুমাত্রিক।